

## KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

### KOMISIA

#### **Predbežné oznámenie o koncentracii**

**(Vec COMP/M.5685 – Louis Dreyfus/Fin Lov/SBM/Mangas Gaming)**

**Vec, ktorá môže byť posúdená v zjednodušenom konaní**

**(Text s významom pre EHP)**

(2009/C 315/04)

1. Komisii bolo dňa 14. decembra 2009 podľa článku 4 a na základe postúpenia podľa článku 4 ods. 5 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(1)</sup> doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii, ktorou podniky Louis Dreyfus S.A.S. („LD“, Francúzsko), Financières Lov S.A.S. („Fin Lov“, Francúzsko) a Société Anonyme des Bains de Mer et du Cercle des Etrangers à Monaco („SBM“, Monako) získavajú v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia spoločnú kontrolu nad podnikom Mangas Gaming S.A.S. („MG“, Francúzsko) prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- LD pôsobí v sektore obchodu s obilninami a prvotnými surovinami (ryža, cukor, etanol, káva, bavlna, citrusové plody, olejnaté semená atď.), s energiou a s nehnuteľnosťami,
- Fin Lov je holdingová spoločnosť, ktorá patrí do skupiny Lov Group. Skupina Lov Group pôsobí najmä v sektore audiovizuálnej produkcie, hotelierstva, internetových hier (prostredníctvom podniku MG), hudobnej reklamy na internete a v energetickom sektore,
- SBM pôsobí v sektore hotelierstva, reštauračných služieb, prevádzkovania kasín a v sektore nehnuteľností. Takisto pôsobí v sektore internetových hier prostredníctvom účasti v podniku MG,
- MG pôsobí v sektore internetových hier.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla spadať do rozsahu pôsobnosti nariadenia (ES) č. 139/2004. V súlade s oznámením Komisie týkajúcim sa zjednodušeného konania pre posudzovanie určitých druhov koncentracií podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 <sup>(2)</sup> je potrebné uviesť, že túto vec je možné posudzovať v súlade s postupom stanoveným v oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Pripomienky je možné zaslať faxom (+32 22964301 alebo 22967244) alebo poštou s uvedením referenčného čísla COMP/M.5685 – Louis Dreyfus/Fin Lov/SBM/Mangas Gaming na túto adresu:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1.

<sup>(2)</sup> Ú. v. EÚ C 56, 5.3.2005, s. 32.